#### Warnung:

Das OJ-DA-HMI-UPDATETOOL darf nur an Anlagen mit EXcon-Master verwendet werden. Der Versuch, Motorregler/Frequenzumrichter/Antriebe (DV) in anderen Konfigurationen zu aktualisieren, führt zu Störungen.

#### AKTUALISIERUNG SCHRITT FÜR SCHRITT

#### Schritt 1 Anlage anhalten

Bedienfeld antippen, sodass es aufleuchtet. Ventilatorsymbol antippen und aktuelle Betriebsart notieren/merken, d. h. das angezeigte Betriebssymbol. WICHTIG: Position des Unterstrichs (A) beachten. Dieser zeigt Ihre Systemeinstellungen an und ist bei Schritt 20 wichtig.

Dann das rote STOPP-Symbol (B) antippen.





#### Schritt 2 Warten, bis die Anlage angehalten hat

Die Sicherheitshinweise auf der Anlage durchlesen.

Ca. 30 s oder länger warten, bis die Anlage zum Stillstand gekommen ist. Die Motoren fahren herunter und die Klappen schließen sich, sodass Schritt 3 abgeschlossen werden kann, ohne die Anlage zu beschädigen.

- WARNAGE SWITCH OFF MAINS BEFORE OPENINGI 5-MINUTE RON-ON ON FAN IMPELLERSI -DOORS TO BE LOCKED AT ALL TIMES DURING OPERATIONI -USE KET-OPERATED LOCKI
- ADVARSEL -AFBRYD STRØMMEN FØR ÅBNINGI -5 MINUTTERS EFTERLØB PÅ VENTLATORHJULENEI -LAGER SKAL ALTID VÆRE LAST UNDER DRIFTI -BRUG NØGLER ELLER HÆNGELÅSI
- O VARNING: WONNEC BRYT STRÖMMEN INNAN ÖPPNING SKERI FLÄKTHJULEN STÄNGS AV MED 5 MINUTERS FÖRORÖJNINGI FLÜKKOR SKALL ALLTID VARA LÅSTA UNDER DRIFTI ANVÄND NYCKLAR ELLER HÄNGLÄSI
- CACHTUNO: VOR DEM ÖFFNEN STROMLOS SCHALTENI NACHLAUFZEIT DES LÜFTERS 5 MINUTENI TUREN WÄHREND DES BETRIEBES IMMER GESCHLOSSEN HALTENI SCHLÖSSEL ODER BÜGELSCHLOB BENUTZEN!
- VAROTUS:
  -KATGAISE VIRTA ENNEN AVAAMISTAI
  -PUHALINPYÖRIEN JÄLKKÄYNTI 5 MINUUTTAI
  -LUUKKUJEN ON OLTAVA ANA LUKITTUINA KÄYTÖN AIKANAI
  -LUKKES AVAMILLA TA RIIPPULUKOLLA!



- SCHAKEL AF VOOR OPENEN -SCHAREL HOOFDSPANNING AF VOOR OPENENI -5 MIN. NALOOP OP DE WAAIERSII -TIJDENS BEDRIJF DEUREN GESLOTEN HOUDENI -SLEUTEL OF HANGSLOT GEBRUIKENI
- ADVARSEL
  -SLÅ AV STRØMMTILFØRSEL FØR ÅPNING AV DØRERI -S MINUTERS ETERLØB PÅ VIFTEHJULI -DØRER SKAL ALLTD VÆRE LÅST UNDER DRIFTI -BRUK NØKLER ELLER HENGELÅSI

#### ( ATTENTION:

-COUPER L'ALIMENTATION ELECTRIQUE AVANT OUVERTURE! -5 MIN. D'ÉLAN D'INERTE ROUES VENTILATEUR! -LES PORTES DOVENT TOUJOURS ÊTRE FERMEES EN SERVICE: -FERMER À CLÉ OU CADENASSER!

#### BHUMAHE:

- Перед открытием отключить питание
  5-ты минутная задержка выключения вентилятора
  в ходе эксплуктации дверчцы всегда должны быть заперты
  используйте ключ или навесной замокі

# Schritt 3 Hauptschalter der Anlage ausschalten

Hauptschalter auf die Position "0 OFF" drehen.

#### Schritt 4 Schaltschranktür öffnen

Oberen und unteren Griff umlegen und Tür vollständig öffnen. EXcon Master (blaue Front) finden.

#### Schritt 5 OJ-DA-HMI-UPDATETOOL zur Hand nehmen

Verfasser: MAS Produktnr. 670067 DE Erstellt am: 03.04.2024 © 2024 OJ ELECTRONICS A/S • STENAGER 13B • 6400 SØNDERBORG • DÄNEMARK



Anlagenkabel von Anschluss B am EXcon-Master trennen. Hierzu die Feder des Steckers eindrücken und das Kabel vorsichtig nach unten abziehen.









#### Schritt 7 Anlagenkabel in OJ-DA-HMI-UPDATETOOL stecken

Getrenntes Kabel von der Anlage in den freien Anschluss am Splitter am Ende des Kabels am OJ-DA-HMI-UPDATETOOL stecken. Beim Einstecken ist ein "Klicken" zu hören.

# Schritt 8 Kabel von OJ-DA-HMI-UPDATETOOL in Anschluss B stecken

Kurzes Kabel von OJ-DA-HMI-UPDATETOOL in Anschluss B des EXcon-Master der Anlage stecken. Beim Einstecken ist ein "Klicken" zu hören.

#### Schritt 9 Schaltschranktür schließen

Schaltschranktür schließen. Das OJ-DA-HMI-UPDATETOOL muss sich dabei außerhalb befinden. Das Kabel leicht in der Tür einklemmen. Oberen und unteren Griff in die geschlossene Position umlegen.

#### Schritt 10 Hauptschalter der Anlage einschalten Hauptschalter auf die Position "I ON" drehen.



I ON





# Schritt 11 Sprache für OJ-DA-HMI-UPDATETOOL auswählen

Das OJ-DA-HMI-UPDATETOOL startet. Gewünschte Sprache antippen. Rechts-Pfeil am oberen Bildschirmrand antippen.

# Schritt 12 Software in Motorregler/Frequenzumrichtern/Antrieben (DV) aktualisieren

OJ-DA-HMI-UPDATETOOL findet die Motorregler (DV) der Anlage, die aktualisiert werden können, d. h. Motorregler (DV) mit Version kleiner als 2.28. Je nach Anlage werden 2 oder 4 Motorregler angezeigt. "Aktualisieren" antippen.

Auf grünes Häkchen und Anzeige der Software-Version 2.28 für die einzelnen Motorregler (DV) warten.

Die Aktualisierung kann bis zu 5 min dauern. Bei längerer Dauer zurück zu Schritt 11 gehen, das OJ-DA-HMI-UPDATETOOL erneut nach

aktualisierungsfähigen Motorreglern/Frequenzumrichtern/Antrieben (DV) suchen lassen und Aktualisierung fortsetzen.









#### Schritt 13 Hauptschalter der Anlage ausschalten Hauptschalter auf die Position "0 OFF" drehen.

#### Schritt 14 Schaltschranktür öffnen

Oberen und unteren Griff umlegen und Tür vollständig öffnen.

#### Schritt 15 Kabel von Anschluss B trennen

Feder des Steckers eindrücken und Kabel von OJ-DA-HMI-UPDATETOOL von Anschluss B des EXcon Master abziehen.

#### Schritt 16 Kabel von OJ-DA-HMI-UPDATETOOL trennen

Anlagenkabel vom Splitter an Kabel von OJ-DA-HMI-UPDATETOOL trennen.

#### Schritt 17 Anlagenkabel in Anschluss B stecken

Anlagenkabel wieder in den Anschluss B am EXcon Master stecken. Beim Einstecken ist ein "Klicken" zu hören.

#### Schritt 18 Schaltschranktür schließen

Schaltschranktür schließen. Oberen und unteren Griff umlegen.







Schritt 19 Hauptschalter der Anlage einschalten Hauptschalter auf die Position "I ON" drehen.



#### Schritt 20 Anlage neu starten

Ca. 1 min warten, bis das Menü "Service-Stopp" auf dem Bedienfeld erscheint. Ventilatorsymbol antippen und gewünschte Betriebsart auswählen (siehe Schritt 1).



#### Fehlersuche

Die Aktualisierung sollte weniger als 5 min dauern. Bei längerer Dauer zurück zu Schritt 11 gehen, das OJ-DA-HMI-UPDATETOOL erneut nach aktualisierungsfähigen Motorreglern/Frequenzumrichtern/Antrieben (DV) suchen lassen und Aktualisierung fortsetzen.